DEPARTMENTS OF THE ARMY AND THE AIR FORCE
HEADQUARTERS ARMY AND AIR FORCE EXCHANGE SERVICE-PACIFIC
919 ALA MOANA, HONOLULU, HAWAII 96814

ARMY & AIR FORCE EXCHANGE SERVICE

13 NOV 1984

AD

SUBJECT: Employment Verification

Orderly Departure Program
American Embassy Bangkok
Box 58
APO San Francisco 96346

1. Reference is made to applicant letter dated 11 Nov 83.

2. The following action has been taken concerning AAFES employment verification for NGUYEN THI KIM HA IV-500639.

☐ After a review of personnel folders filed in this headquarters, the file of _____ is not available.

☒ Information requested in the above reference has been forwarded to copy sent to NGUYEN THI KIM HA on 13 Nov 84.

☒ Copies of the listed documents are enclosed:

Employment verification originally sent out 1 Nov 82

☒ Employee's Date of Birth is 14 Apr 1942.

☒ Employee's ID/Social Security Number is DN-005190.

☒ Employee was employed for period 1 Sep 69 to 21 Jul 72.

☒ Employee's last known position was Sales.

☒ Reason for employee's separation was RIF.

3. Any further inquiries should be forwarded to this headquarters, ATTN: AD.

ROBERT C. GLASS
Deputy Director
Administrative Services

Inclosure(s)
As stated

EMBASSY OF THE
UNITED STATES OF AMERICA

Bangkok, Thailand

09 NOV 1981

Reference File No. IV 500639

Dear Sir/Madam:

We have your letter asking for help to go to the United States.

You and your family may be able to go to the United States through the Orderly Departure Program. Your immediate family means your husband or wife and your unmarried children. We are enclosing an information sheet explaining the Orderly Departure Program.

We have made a file for you. The file number (IV number) is written above. Be sure to write that number on everything you send us. We need some documents and information to complete your file. Please do the following:

-- Fill out the enclosed questionnaire and send it to us. You do not have to answer all questions if you think any of them will cause problems for you.

-- Send us the papers checked on the enclosed Request for Documents. Do not send us papers that we have not checked.

Also, If you have already received a form letter just like this one and answered it, do not send papers you have sent us already. Instead, write us and tell us the file (IV) number that was on the letter you received before.

ODP-4

Send the questionnaire and the papers to:

Orderly Departure Office
131 Soi Tien Siang
South Sathorn Road
Bangkok 12, Thailand

BE SURE THAT YOU SEND US PHOTOCOPIES OF YOUR PAPERS--DO NOT SEND THE ORIGINAL PAPERS. AND BE SURE TO PUT THE FILE NUMBER (IV NUMBER) ON EVERYTHING YOU SEND US.

Sincerely,

ODP

Orderly Departure Office
American Embassy
Bangkok

Enclosures:

1. Questionnaire - ODP-B
2. Information Sheet on ODP Process - ODP-H
3. Cat 2/3 Document Request - ODP-E

THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH 1 - 11 - 1989

Kính thưa Cô.

Để cô khỏi ngạc nhiên xin phép Cô cho cháu nhắc lại vì đã một lần cháu gởi hồ sơ và đã tự giới thiệu mà chờ mãi không nhận được tin cô. Hôm nay, Có cô em cần Cô giúp đỡ, em này là (Nguyễn Thị Kim Hà) như đã Viết trong Thư. Nên cháu Viết Kẻ vài dòng Kính thăm cô, dù cháu chưa gặp cô lần nào, nhưng trước 1975 cháu đã biết Cô qua dượng Hai NGUYỄN VĂN BÊ (đại tá cũ) và cháu biết cô nhiều hơn những năm dài Cải tạo, cháu ở chung trại với Dượng, được nghe Dượng nhắc cô luôn. Hồ sơ cháu gởi cho cô có về lưng tưng lắm phải không, Vì cuộc đời cháu là thế đó TÊN TRẦN VĂN THÀNH mà không thành gì cả. Cô coi lại, nếu chưa được hay có gì bổ ngại xin cô Viết cho cháu vài chữ để khỏi trông. Bây giờ thì để Cô còn làm việc, liệu giúp cho Cô em theo như trong thư trình bày của cô em kèm sau đây.

Cuối Thư, cháu Kính gởi lời thăm cô vui khỏe Còn Dượng Hai Bê, lâu quá cháu chưa gặp lại nên không có gì để Viết. Lúc nào có dịp, cháu ghé thăm Dượng sẽ nói nhiều hơn.

Kính chào Cô.

Thành

Trần Văn Thành
310/32 NGÔ QUYỀN P. 8. Q 10
TP HỒ CHÍ MINH

BỘ NỘI VỤ
PHÒNG QUẢN LÝ NGƯỜI VN
XUẤT CẢNH NHẬP CẢNH
Số: 37052 IGM

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc Lập — Tự do — Hạnh Phúc

GIẤY MỜI

Phòng Quản Lý Người Việt Nam Xuất Cảnh Nhập Cảnh kính mời Ông, Bà Nguyễn Thị Kim Hà Quốc tịch —
Hiện ở 155 A Huỳnh Văn Trí PN
Đúng 8 giờ, ngày 6 tháng 9 năm 1984 có mặt tại Phòng QLNVNXCNC số 335 — 337 Nguyễn Trãi Quận 1 để giải quyết một số vấn đề liên quan đến việc xuất cảnh.

(Mang theo 3 phong bì và tem không ghi chữ)

Ngày ... tháng ... năm 198...
P. TRƯỞNG PHÒNG QLNVNXCNC

BẢNG HƯỚNG DẪN BỔ TÚC HỒ SƠ XIN XUẤT CẢNH

1) Hộ khẩu, khai sinh, CMND, Hôn thú mỗi người 2 bản có xác nhận bản sao.
2) Ý kiến cơ quan, về việc xin xuất cảnh hoặc quyết định nghỉ việc (nếu là CBCNV) 2 bản.
3) Mỗi người 6 ảnh 4 × 6 mới chụp (dán vào giấy trắng có ghi họ tên, ngày tháng, năm sinh, nơi sinh).
4) Giấy bảo lãnh, (LOI) hứa nhập cảnh, khai sinh người bảo lãnh 2 bản.
5) Bảng tường trình về người bảo lãnh: Ghi rõ quan hệ, thời gian, lý do ra nước ngoài (có xác nhận CA địa phương).
6) Từ 14 tuổi trở lên mỗi người 2 sơ yếu lý lịch.
7) Từ 14 tuổi trở lên mỗi người nộp 8000 đồng lệ phí hành chính.

Ghi chú : *Trả lại phiếu hướng dẫn này khi đến bổ túc hồ sơ.*

Chụp ảnh tại số 30 đường Lê Lợi, Quận 1

CÔNG AN TP. HỒ CHÍ MINH
Phòng Quản lý người nước ngoài và xuất nhập cảnh

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự Do – Hạnh Phúc

GIẤY MỜI

Ngày 19 tháng 12 năm 89

Kính gởi ông bà: Nguyễn Thị Kim Hà

Hiện ngụ tại: 158A Võ Thị Sáu Quận 1

Trân trọng mời ông bà đến Phòng Quản lý Người nước ngoài và Xuất nhập cảnh số 161 đường Nguyễn Du, Quận 1 TP. Hồ Chí Minh vào lúc 13 giờ ngày 26 tháng 12 năm 1989

Về việc: Xuất cảnh

(Đem theo thẻ Căn cước hoặc giấy Chứng minh nhân dân).

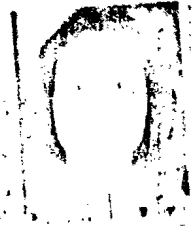
Gặp Đc Đ.Hiệp

TL. Giám đốc
TRƯỞNG PHÒNG

VIỆT-NAM CỘNG HÒA

THẺ CĂN-CƯỚC

Số 04297234



Họ Tên //GUYỄN-THỊ-KIM-HÀ

Ngày, nơi sinh 11.4.1942

Thới-Thạnh Cần-Thơ

Con Vô-danh

Và Nguyễn-thị-Nhâm

Địa chỉ Lg 3b Hoàng-Diệu Ba-Xuyên

Dấu vết riêng: Nốt Ruồi Cách I,5

Sau Khóe Ngoài Mắt Phải

Cao 1m 58

Nặng 38 kg

Chữ ký đương sự

Đà-Nẵng ngày 23-6 1971

KT TRƯỞNG-TY CSQG

Phó Trưởng-Ty

TRẦN-QUẾ

VIỆT NAM CỘNG HÒA

THẺ CĂN-CƯỚC

Số 05940797

Họ Tên HUỲNH ĐỊNH

Ngày, nơi sanh 15.II.1929

Hòa-Vang, Quảng-Nam

Cha Chết

Mẹ Nguyễn-thị-Chỉ

Địa chỉ 208/15 Hoàng-Diệu, Đà-Nẵng

Dấu vết riêng:
Cham seo I,5 trên giữa
mày phải .

Chữ ký đương sự:

Đà-Nẵng, ngày 0..11..70

KT. TRƯỞNG-TY CẢNH-SÁT.
Phó Trưởng-ty

TRẦN - QUẾ

BỘ TƯ LỆNH
THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

CỘNG HÒA — MIỀN NAM — VIỆT NAM
Độc Lập — Dân Chủ — Hòa Bình — Trung Lập

65 639 CA

GIẤY CHỨNG NHẬN
HỌC TẬP CẢI TẠO 7 NGÀY

Họ và Tên: Nguyễn Đính
Cấp bậc: Đại uý (ngụy quân)
Đã đến trình diện tại Phường Bảy Ba, Phú Nhuận
Và đã học tập cải tạo tại DanBSco.
Từ ngày 23 đến ngày 29-8-1975.
Chỗ ở hiện tại 168A Huỳnh Quang Tiên
Gò Dầu

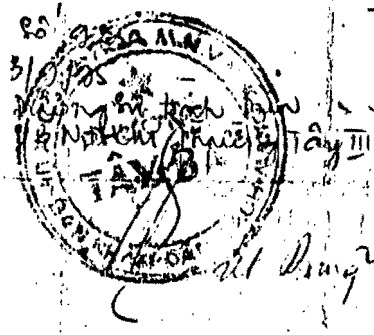
Nhận dạng sau 1,64m
dấu vết [illegible]
[illegible]

Ngày 03 tháng 09 năm 1975
T/M Bộ Tư Lệnh Thành Phố Hồ Chí Minh
Trưởng Ban Quân Huấn

NGUYỄN PHONG

Chú ý :

- Khi về phải xuất trình giấy chứng nhận này cho địa phương.
- Nghiêm chỉnh chấp hành mọi chủ trương chính sách của chánh quyền Cách Mạng.
- Luôn luôn chịu sự giáo dục của chính quyền nhân dân địa phương và tự học tập cải tạo để mau chóng trở thành người dân lương thiện.
- Mất phải báo cáo ngay chính quyền địa phương.



THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH 1 - 11 - 89

Cô kính mến

Được biết cô qua sự giới thiệu của người anh bạn dì (TRẦN VĂN THÀNH Tía) đã nhiều lần nghe các bạn nói về cô những cháu tìm mãi không biết làm sao có được địa chỉ của cô. Trong vấn đề giấy tờ này cô đã giúp đỡ nhiều người đã nhận được (LOI) phải không cô? Hôm nay cô nhận được thư này có lẽ cô ngạc nhiên lắm, Cả cô cháu mình chưa được gặp nhau lần nào

Kính thưa cô! Cháu là NGUYỄN THỊ KIM HÀ sinh ngày 14 - 4 - 1942 tại Thới Thạnh Cần Thơ, năm 1969 - 1972 Cháu là nhân viên cơ quan (ARMY AND AIRFORCE) PX. MAX 16. Năm 1981 tòa đại sứ Mỹ ở Thái Lan Văn phòng ODP có gởi IV: 500639. Năm 1982 - 1984 cơ quan này cũng gởi giấy mang IV 500639 Khi nhận được giấy báo lãnh cháu có xin đăng ký Xuất Cảnh 1983. Năm 1984 được văn phòng Nguyện Trại gọi theo Danh sách (số 37 US2) của phía Hoa Kỳ gởi Sang. Tính từ ngày đăng ký tới nay là 6 năm. Bây giờ mới được gọi đến văn phòng số 161 Nguyễn Du để nhận xuất Cảnh, tưởng mừng những buồn lắm Cô ạ, Xuất Cảnh này không được nhận là vì chưa có (LOI) Mặc dù cháu đã được gọi theo danh sách phỏng vấn đồng ý nhưng phỏng kia chưa chịu

Hoàn Cảnh hiện nay cháu đang sống mẹ già 70t, 8 Con còn đi học, Chồng cháu đại uỷ chế độ cũ đã mất Vì hoàn Cảnh kẻ trên xin cô vui lòng giúp cháu nhận được tờ (LOI) để mẹ con cháu sớm nhận được xuất Cảnh rời Việt Nam. Thưa cô ơn này gia đình cháu không bao giờ quên được và hứa ngày nào sang Mỹ gia đình Cháu sẽ đến tìm cô để tạ ơn.

Vài hàng kính thăm Cô kính chúc cô dồi dào sức khoẻ và gặp nhiều may mắn trong tương lai. Rất mong

Cô giúp cháu và gia đình cháu sớm nhận được tờ
LETTER OF INTRODUCTION (LOI)

Kính chào Cô

Nguyễn thị Kim Hà

TB: Khi nào Cô nhận được (LOI)
Xin Cô gởi về địa chỉ của cháu

NGUYỄN THỊ KIM HÀ
159A Đặng Văn Ngữ.
Q-PHÚ NHUẬN F.14
TP: HỒ CHÍ MINH

Đây là Danh sách những người trong hộ
11 người Cháu Viết rõ lên đây để bình bày qua
Văn phòng Thái Lan. (ODP)

chồng - 1) Huỳnh Định (1929) Đại úy chế độ cũ (đã mất)
Mẹ - 2. Nguyễn Thị Nhân (1920) đã già
Tên của cháu (Vợ) 3 - (X) Nguyễn Thị Kim Hà (1942)
Con - 4 - Huỳnh Thị Nguyệt Anh - 1963 (đã có chồng)
5 - (X) Huỳnh Trung Lương - 1965
6 - (X) Huỳnh Thị Kim Uyên - 1967
7 - (X) Huỳnh Trung Chánh - 1969
8 - (X) Huỳnh Thị Kim Loan. - 1970
9 - (X) Huỳnh Trung Hồng. - 1971
10 - (X) Huỳnh Thị Kim Dung - 1973
11 - (X) Huỳnh Thị Kim Yến - 1975

Nay gia đình cháu chỉ xin đi Hoa Kỳ là 8 người → (X)
(Mẹ - Nguyễn Thị Nhân - đã già
Chồng - Huỳnh Định - đã mất
Con - Huỳnh Thị Nguyệt Anh - Có chồng)
3 người nói trên xin ở lại Việt Nam.

BAN NHÂN DÂN

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập — Tự do — Hạnh phúc

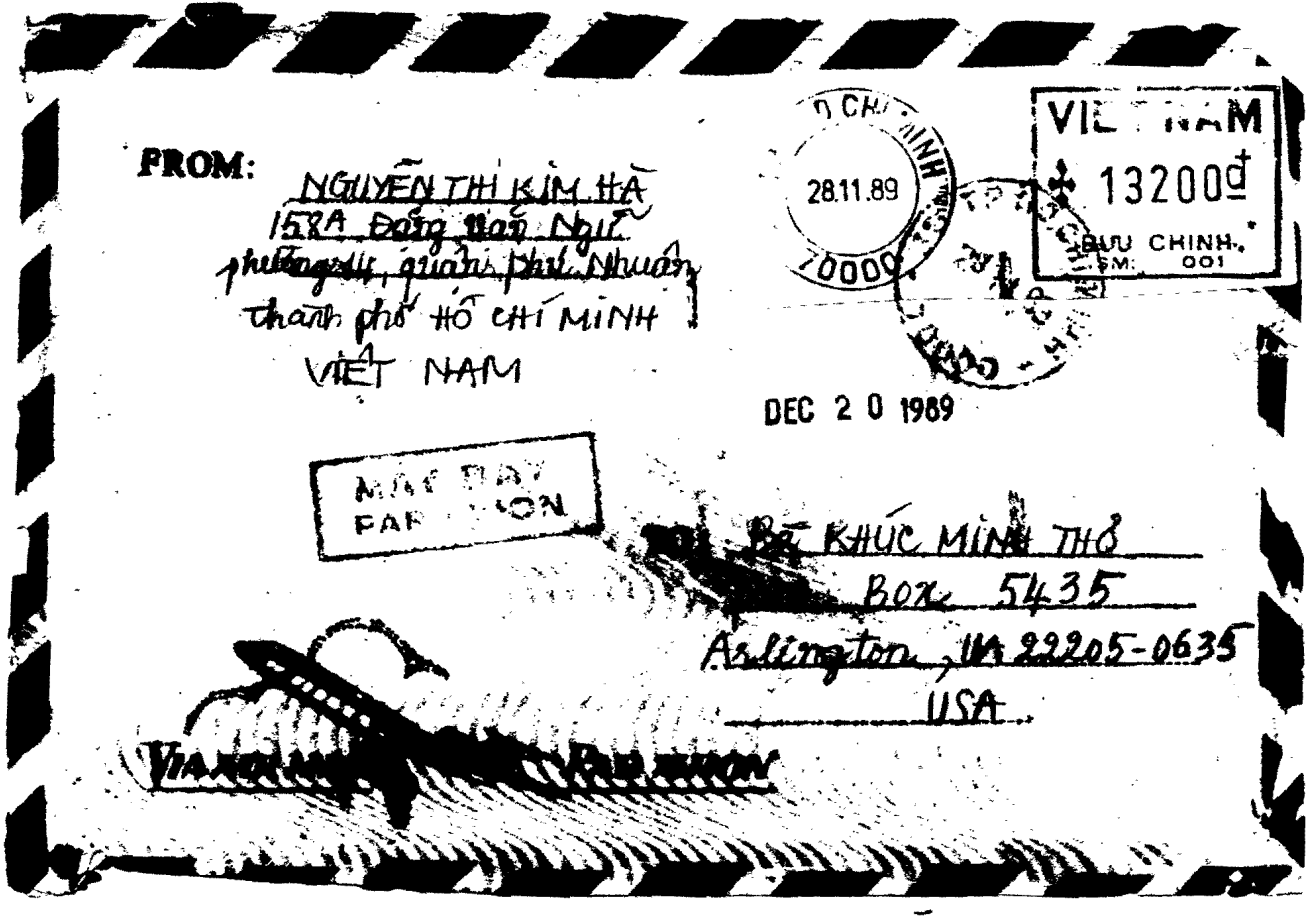
Mẫu HT3/P3

GIẤY CHỨNG TỬ

Số
Quyển số

Họ và tên Nam hay nữ	Nguyễn Đình Nam
ngày, tháng, năm	Năm Mốt Ngàn Chín Trăm hai Mươi Chín (1929)
Dân tộc Quốc tịch	Kinh Việt Nam
ĐKNK thường trú	158 Huỳnh Thúc Kháng Tiền Phố
tháng, năm chết Nơi chết	Ngày ba Tháng 2, Năm Một Chín Tám Tư (03-04-1984) Tại nhà
guyên nhân chết	Già
ên, tuổi người báo tử ĐKNK thường trú	Vũ Thị Kim Hà
iấy CM, giấy (NCC n hệ với người chết	Vợ

Đăng ký ngày 03 tháng 04 năm 1984
TM/UBND
(ký tên, đóng dấu)



FROM:
NGUYỄN THỊ KIM HÀ
158A Đường Hoàng Diệu
phường 12, quận Phú Nhuận
thành phố HỒ CHÍ MINH
VIỆT NAM

28.11.89

VIỆT NAM
13200đ
BƯU CHÍNH
SM: 001

DEC 2 0 1989

MAY DAY
PAR ON

Bà KHÚC MINH THƠ
Box 5435
Arlington, VA 22205-0635
USA